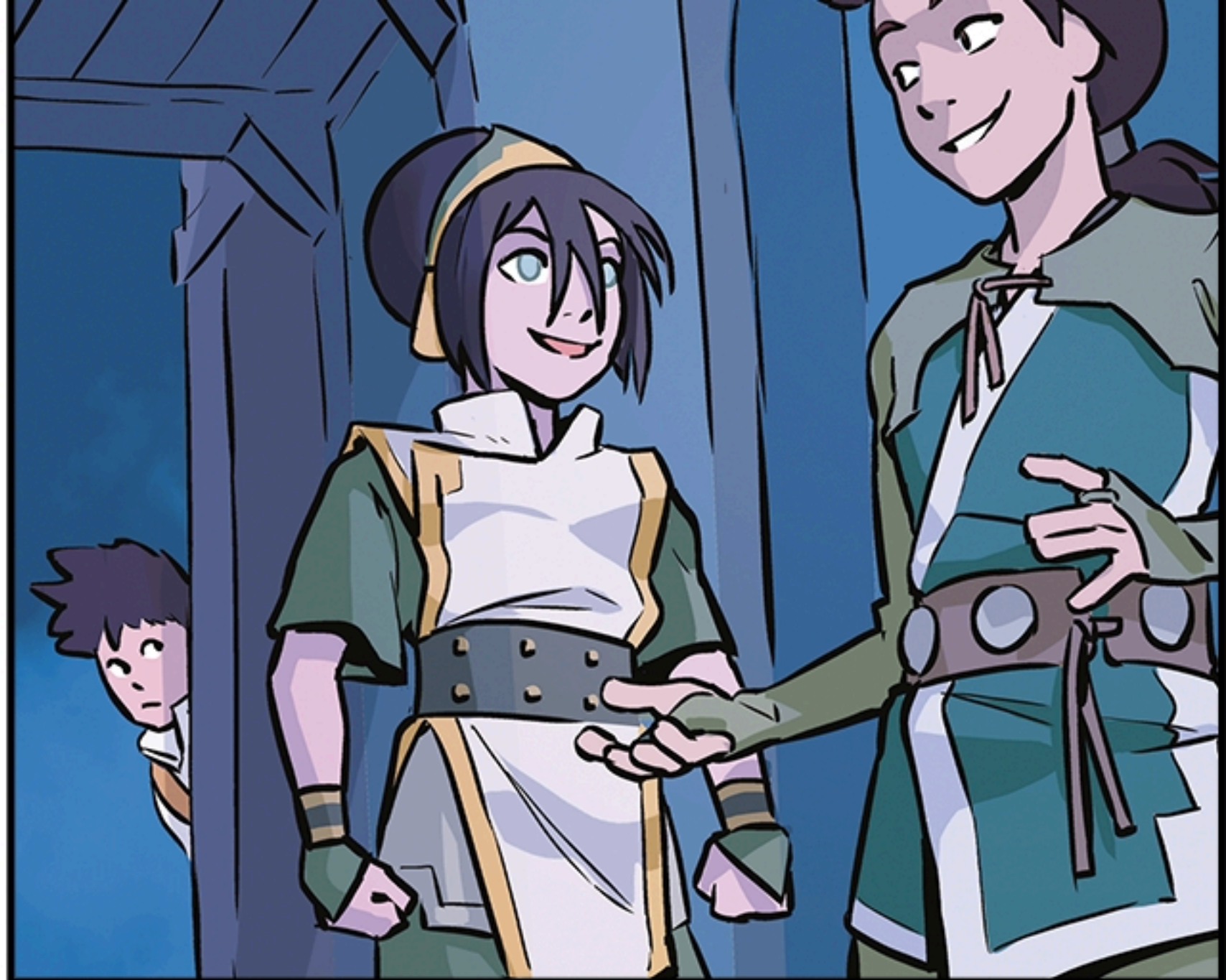










SUKI, I JUST WANT
TO SAY YOU LOOK
ABSOLUTELY BEAUTIFUL
IN YOUR DISGUISE.





THANK YOU,
SOKKA! YOU LOOK
SO HANDSOME
IN YOURS.

DO YOU
THINK WE'RE
LIKE THAT?





HAHA!
PROBABLY
A LITTLE.



OKAY,
LET'S GO.

WHAT'S THE
PASSWORD?

IMBALANCE.



WELCOME
TO THE CAUSE,
MY FRIENDS.



A TUNNEL
BUILT UNDER
THE CITY...



IT LOOKS LIKE
THE OLD MINES.
THEY WERE SUPPOSED
TO BE FILLED IN.







AANG, SOME
OF THE BUSINESS
COUNCIL MEMBERS
ARE HERE.

YEAH

YEAH.



...AND SO IS
ONE OF THE KIDS
WE MET ON THE BEACH
TWO DAYS AGO.

THERE'S TOPH,
UP AT THE FRONT
WITH YALING. SHOULD
WE GET CLOSER
TO HER?

LET'S HANG
BACK AND SEE



WHAT HAPPENS.

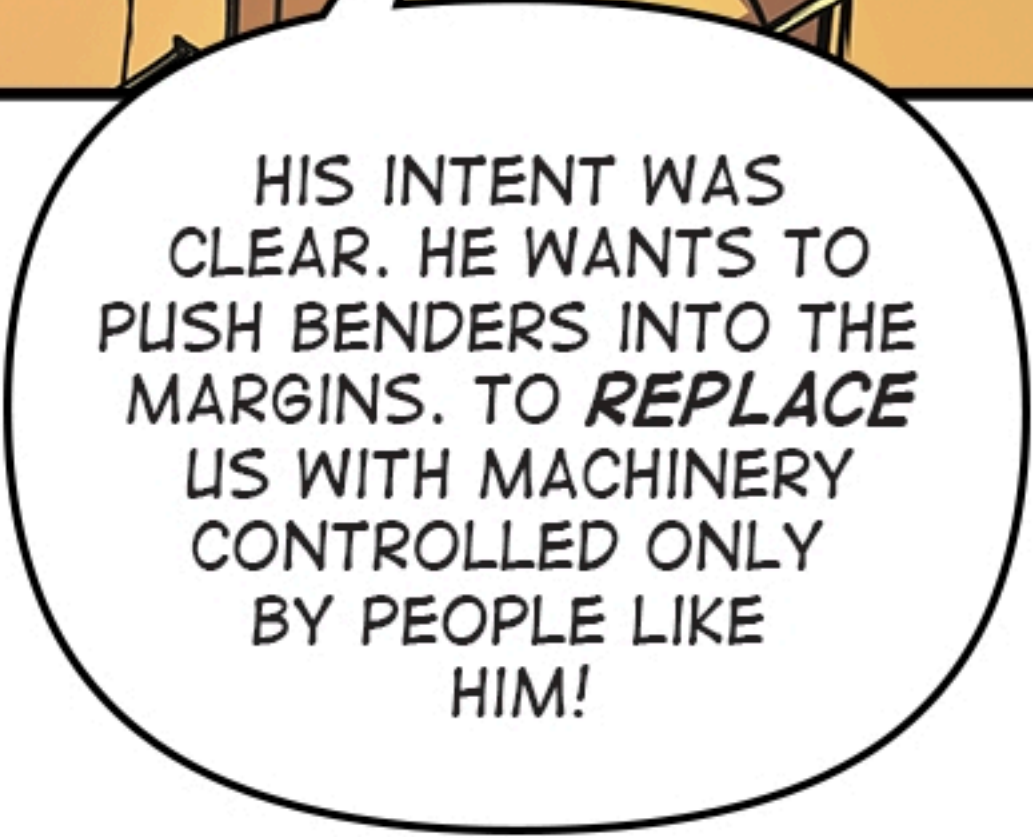
BUT
SHE'S UP THERE
ALONE, SHOULDN'T
WE BE CLOSER TO
GIVE BACKUP--



BENDERS OF
CRANEFISH TOWN!
THIS CITY HAS FALLEN
OUT OF BALANCE!

ONLY
TWO DAYS AGO,
LAO BEIFONG, THE
NON-BENDER HEAD OF
EARTHEN FIRE INDUSTRIES,
TRIED TO PASS A LAW
PREVENTING BENDERS
FROM USING THEIR
ABILITIES!





HIS INTENT WAS
CLEAR. HE WANTS TO
PUSH BENDERS INTO THE
MARGINS. TO **REPLACE**
US WITH MACHINERY
CONTROLLED ONLY
BY PEOPLE LIKE
HIM!



WE
WILL NOT
BE REPLACED!



NOT
WITNESSED

WITHOUT
A FIGHT!

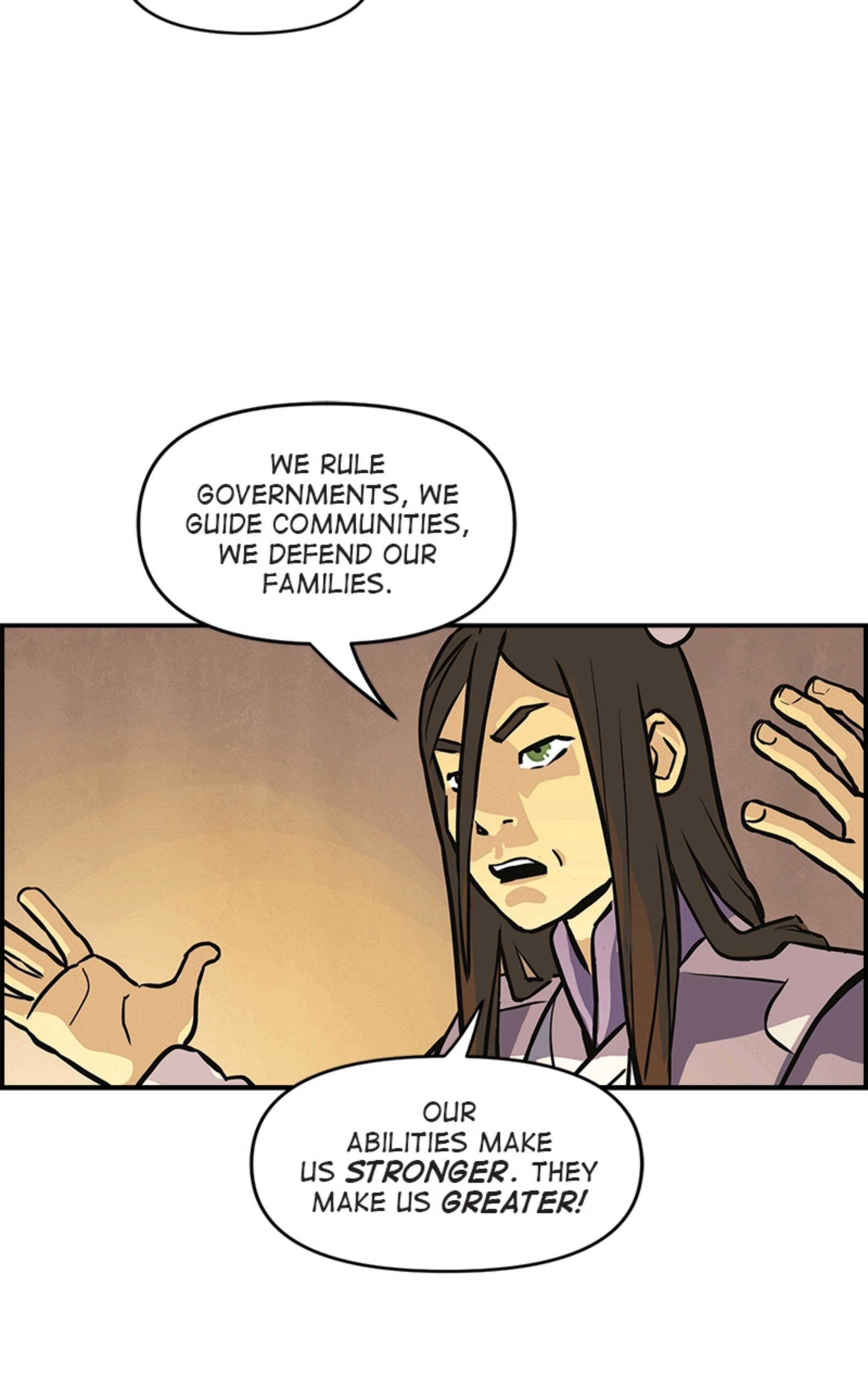
THERE IS A
NATURAL ORDER TO
THE WORLD. BENDERS
ARE LEADERS!

BENDERS
FIRST!

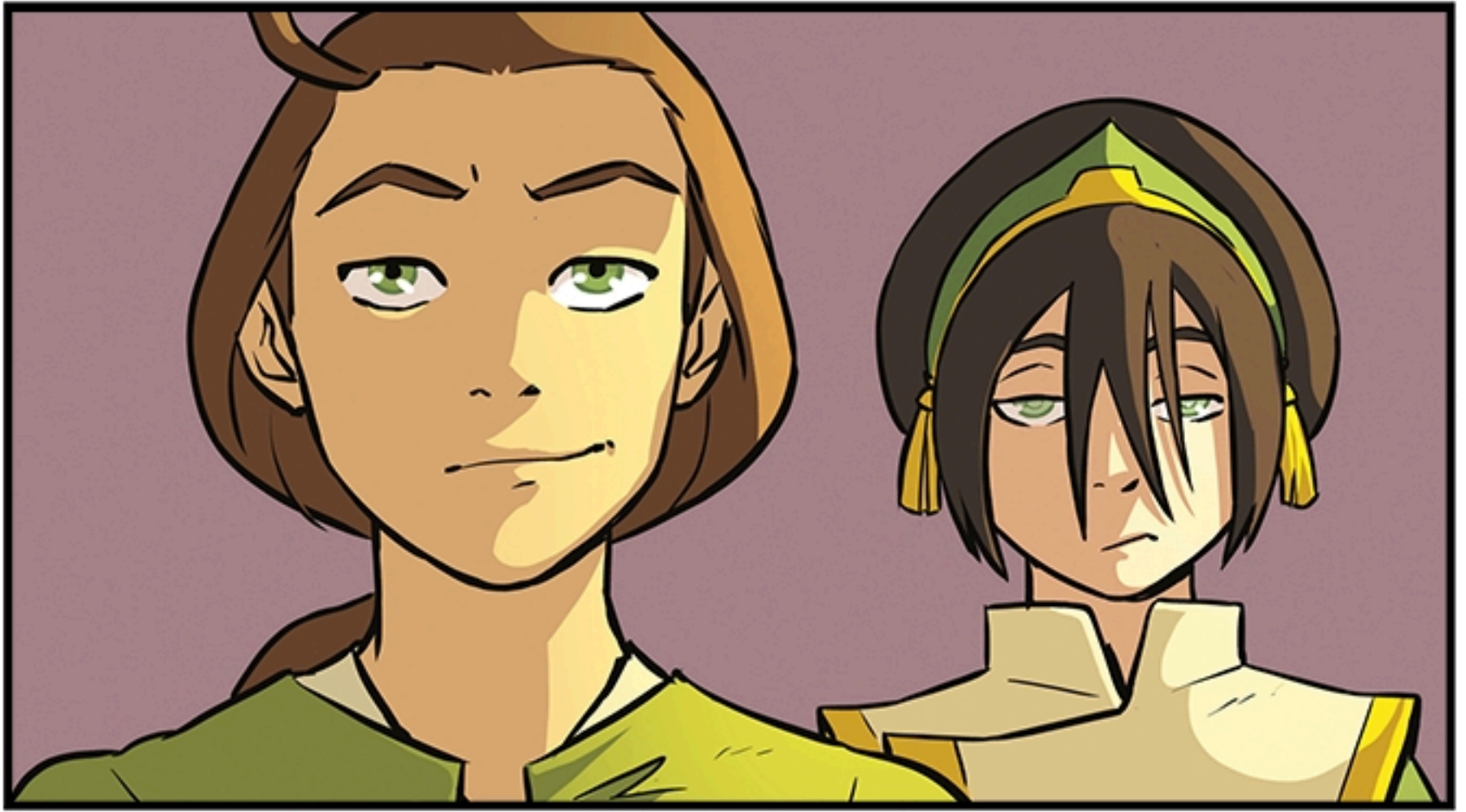
IT'S
THE NATURAL
ORDER!



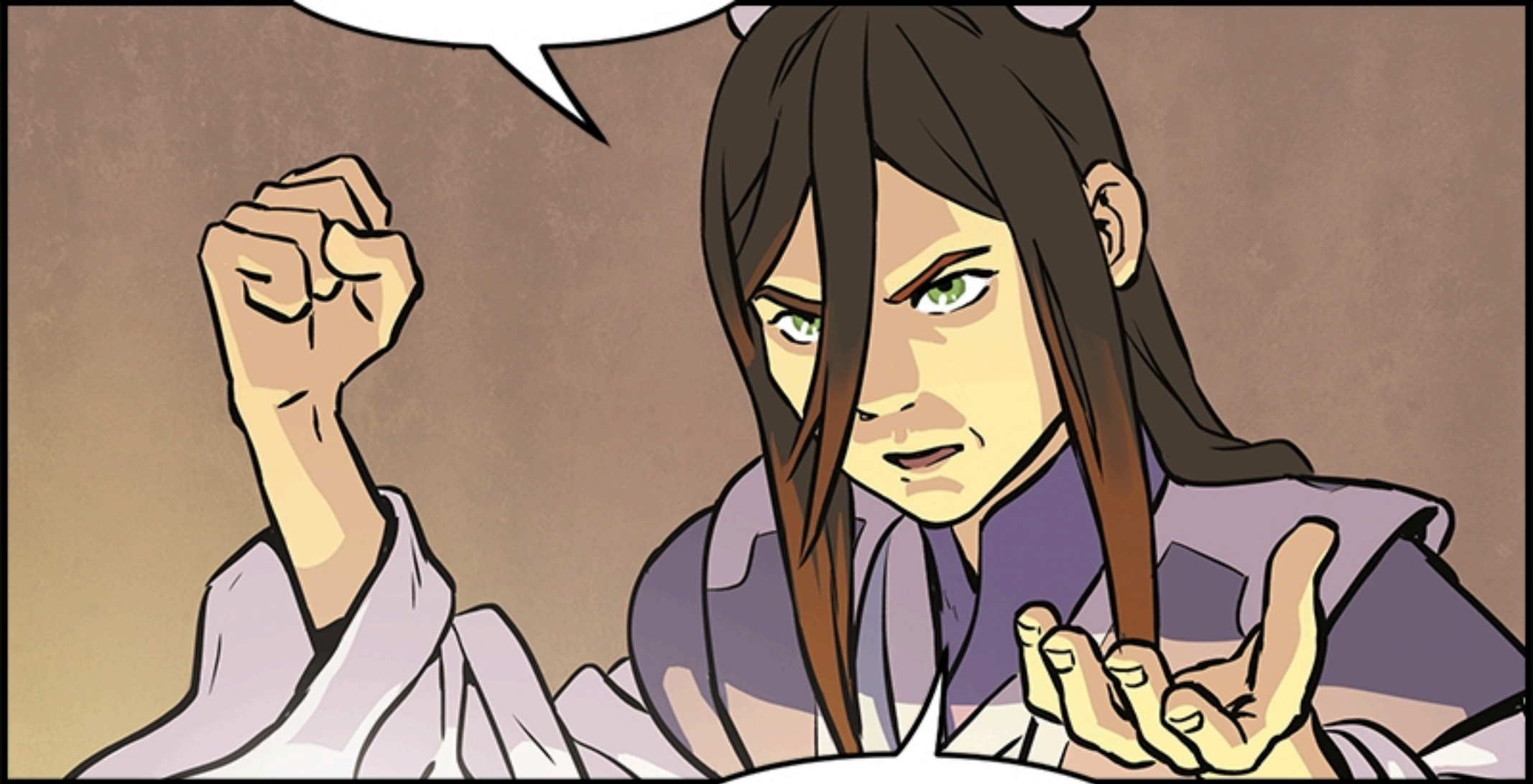
WE RULE
GOVERNMENTS, WE
GUIDE COMMUNITIES,
WE DEFEND OUR
FAMILIES.



OUR
ABILITIES MAKE
US **STRONGER**. THEY
MAKE US **GREATER!**



WE ARE WORTH
MORE THAN
NON-BENDERS!



WE WILL NOT
STAND BY WHILE
THEY DENY US OUR
RIGHTFUL PLACE
IN THE WORLD!





I AM HERE TO TELL
YOU TO COME TOGETHER
AS **BENDERS!** TO PUT ASIDE
YOUR FIRE NATION, EARTH KINGDOM,
AND WATER TRIBE DIFFERENCES.
JOIN TOGETHER AGAINST THIS
NON-BENDER INSURGENCE!
WITH YOUR HELP, I WILL
TAKE BACK WHAT
IS **OURS!**



THIS WOMAN
IS OUT OF HER
MIND. WE NEED
TO STOP THIS.



WE CAN'T START A
FIGHT HERE, WE'RE
OUTNUMBERED.

HOW ARE WE

HOW ARE WE
SUPPOSED TO FIGHT
AGAINST THE NON-BENDERS?
HALF THE BUSINESS COUNCIL
IS NON-BENDERS! ALL THEY
HAVE TO DO IS COMPLAIN
TO THE EARTH KING, AND
HE'LL MARCH HIS ARMY
DOWN HERE TO PUNISH
US FOR REBELLING.

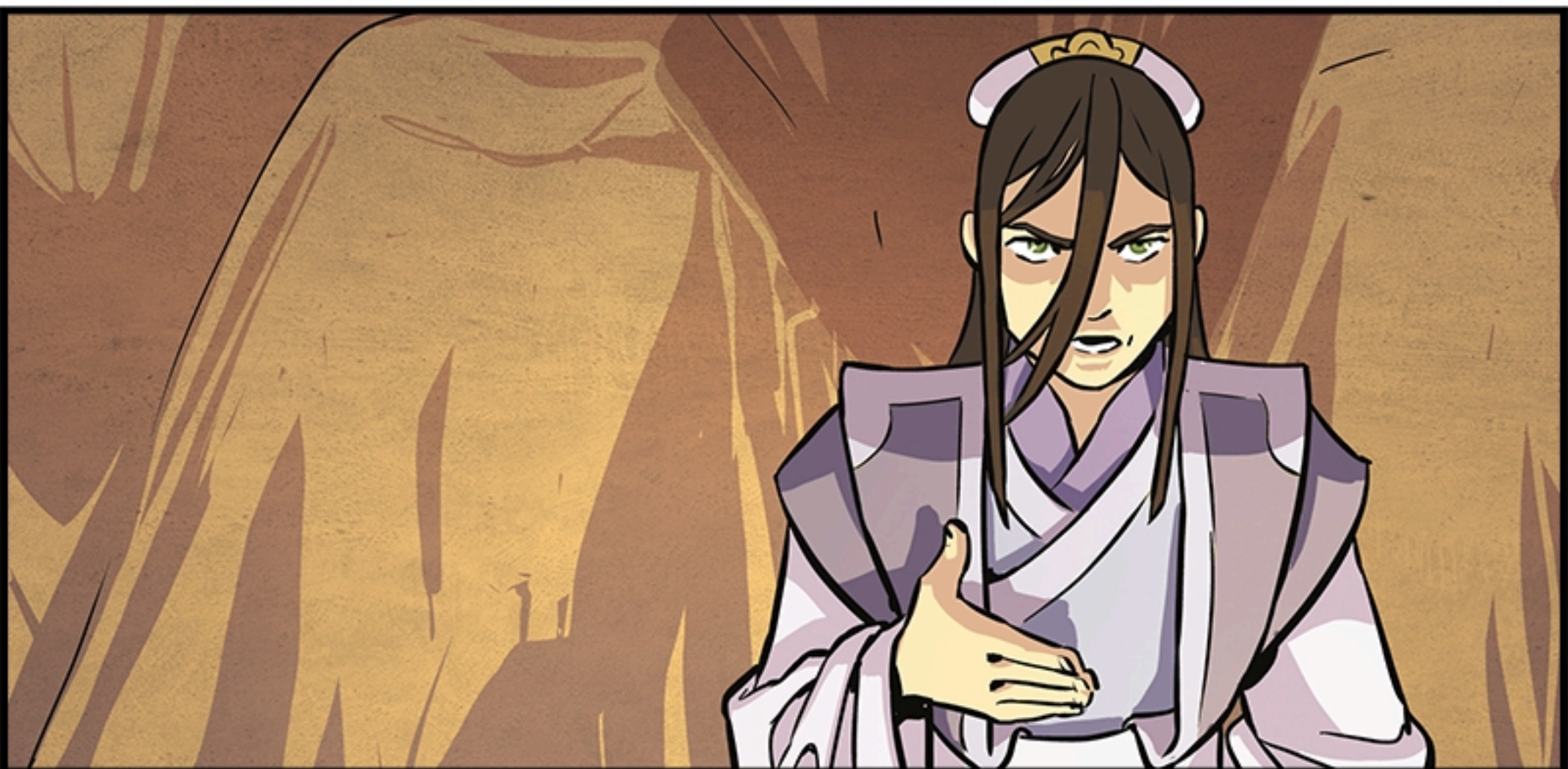


I HAVE A PLAN
WHICH WILL ALLOW US TO
DRIVE THE NON-BENDERS OUT
OF THE CITY THROUGH LEGITIMATE
MEANS. *WITHOUT* ATTRACTING
THE ATTENTION OF
THE EARTH KING.





WE WILL BANKRUPT
THEIR FACTORIES. THEY
RELY ON MACHINES TO DO
THEIR WORK. IF THOSE MACHINES
ARE DESTROYED, THEY WON'T
BE ABLE TO FULFILL THEIR
ORDERS, AND WILL QUICKLY
GO OUT OF BUSINESS.



MY PLAN IS ALREADY IN
MOTION. ONE BY ONE, THE
NON-BENDER BUSINESSES
WILL FAIL, AND WE WILL

DRIVE THEM FROM
OUR HOME!



WE WILL
SET RIGHT THE
IMBALANCE IN
THE WORLD!



CRANEFISH TOWN
WILL BECOME A CITY
THAT BELONGS TO
BENDERS ALONE!





LET'S GO.
WE'VE SEEN
ENOUGH.





WAIT,
WHAT ABOUT
TOPH?

WHAT'S
SHE DOING
UP THERE?



YALING, ARE
YOU OUT OF YOUR
MIND? THAT'S THE
AVATAR'S FRIEND!

SHE'S NOT
LIKE HIM!





SHE WANTS
TO BE A PART OF
WHAT MOM'S DOING.
SHE BELIEVES IN IT!

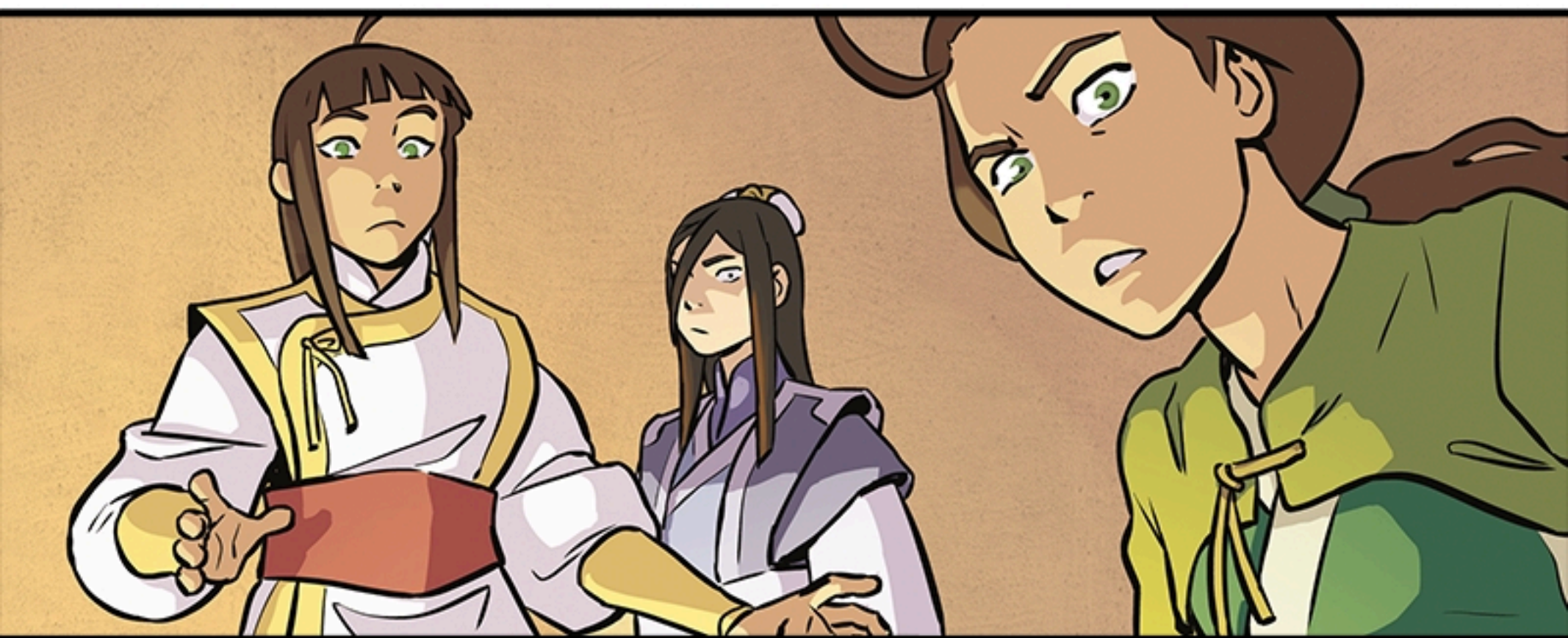


IS THAT
TRUE?



ACTUALLY...
NO.





YOU'RE CRAZY,
LADY, AND YOU'RE
GOING DOWN.



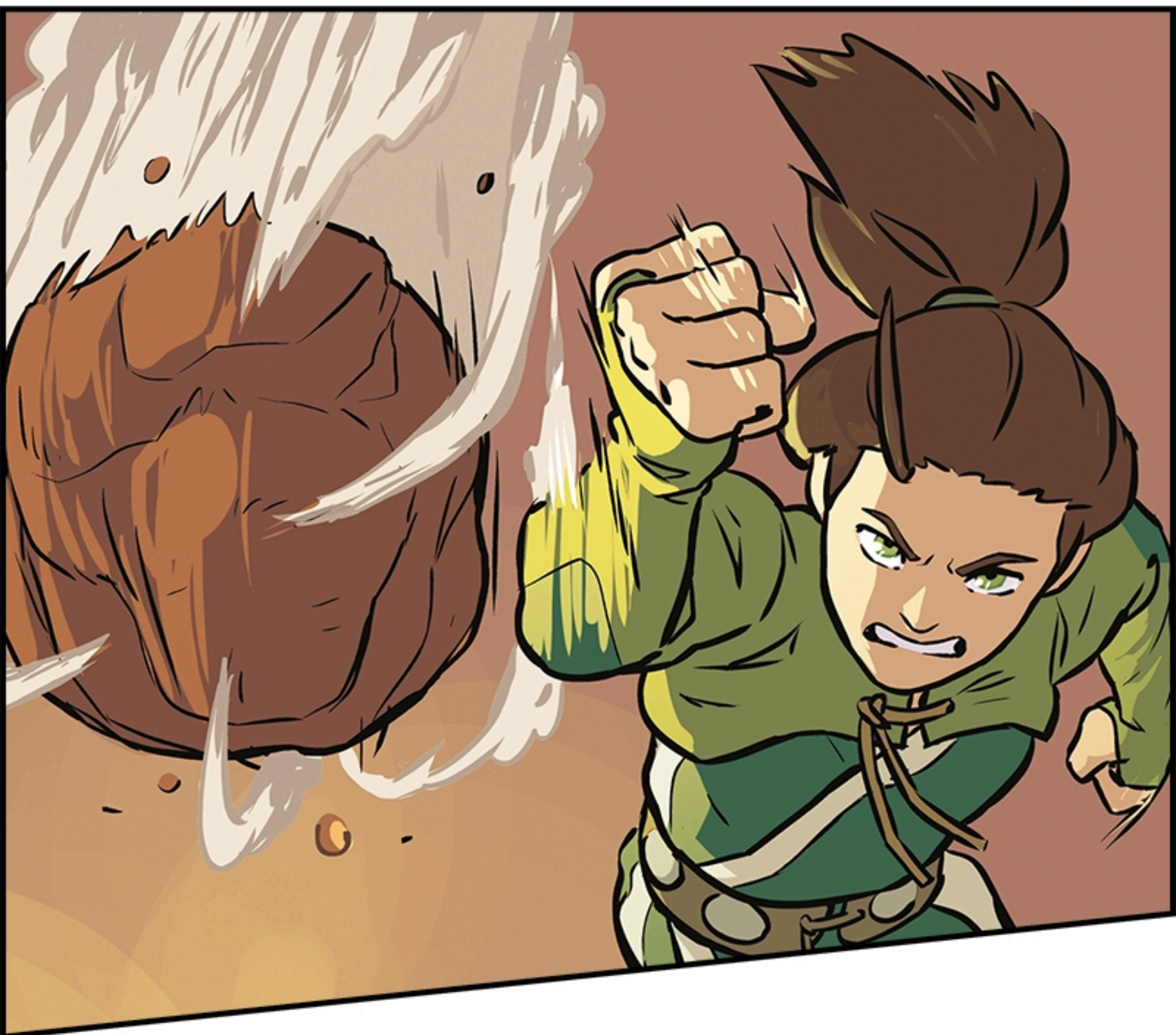
BY THE POWER
VESTED IN ME--
BY ME!---YOU'RE
UNDER ARREST!

OH
TOPH.



YOU
TRAITOR!

RRRUMBBLE



REALLY, *I'M* A
TRAITOR? YOU'RE THE
ONE SABOTAGING MY DAD'S
BUSINESS AND ACTING LIKE
IT'S YOUR RIGHT TO
RULE THE WORLD!





WELL GUESS
WHAT! *I'M* THE
ONLY ONE WHO GETS
TO BUST UP SATORU'S
MACHINES!



I'VE
EARNED THAT

EARNED THAT
AS AN EXECUTIVE
PARTNER!

YOU'VE
TURNED YOUR
BACK ON YOUR OWN
KIND! YOU CHOSE
NON-BENDERS
OVER US!





THOSE
NON-BENDERS ARE
MY FRIENDS AND FAMILY.
I'LL ALWAYS CHOOSE

THEM OVER YOU!

RRRUMBBLE



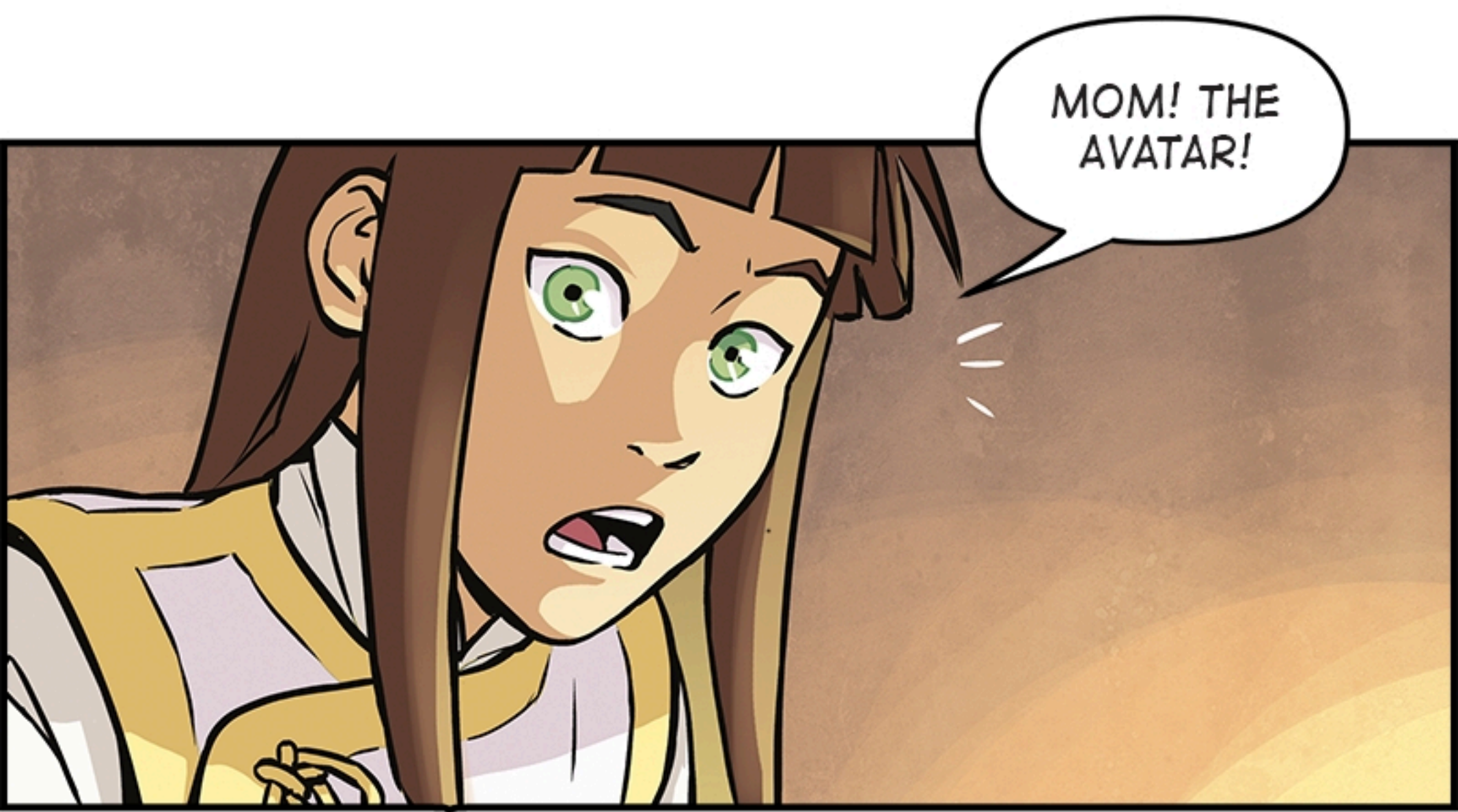
WE NEED TO
GET TOPH AND GET
OUT OF HERE!

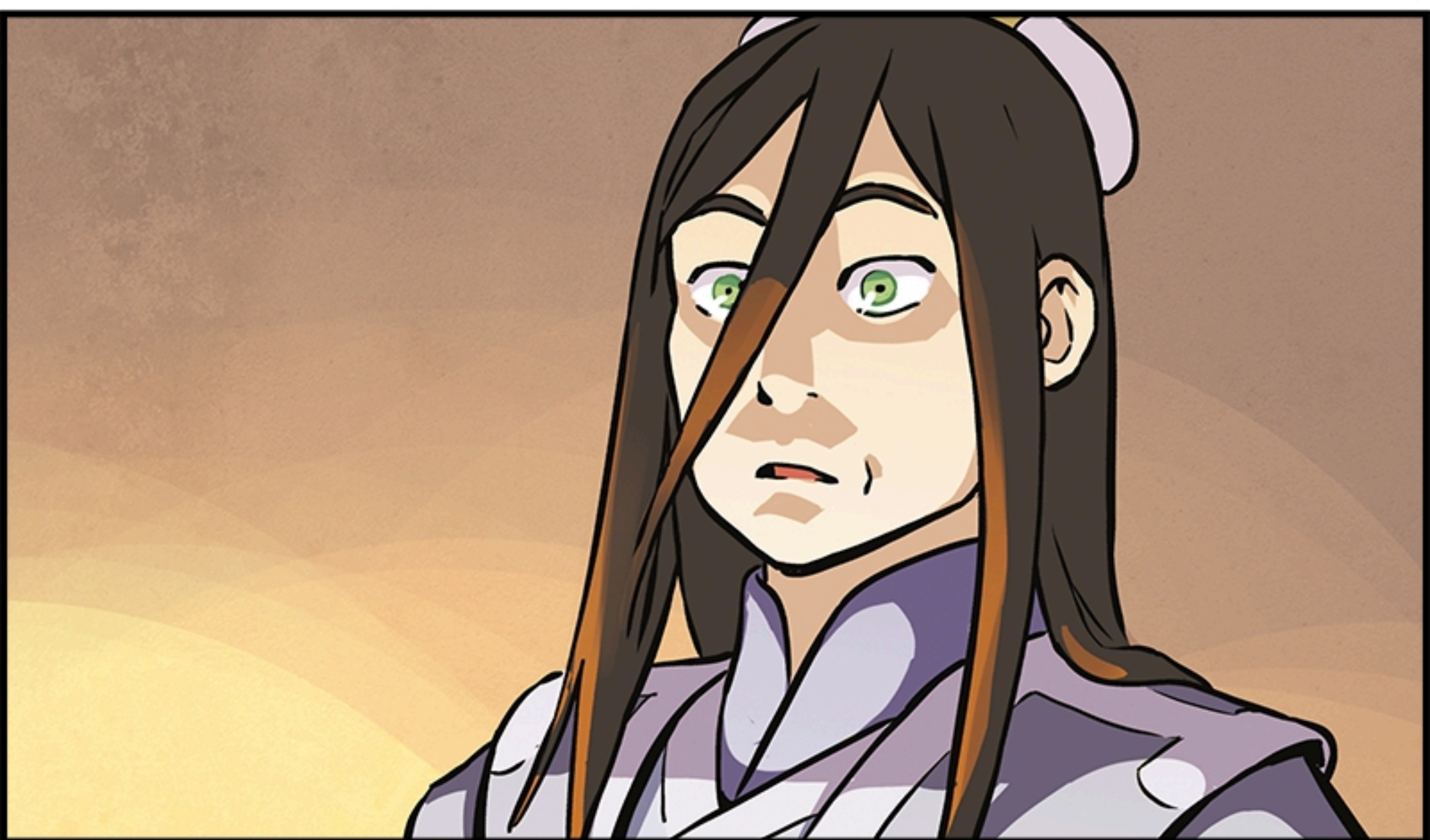


SOMEHOW I
DON'T THINK SHE'S
GOING TO WANT TO
COME WITH US.

EVERYBODY
MOVE! AVATAR
COMING THROUGH!







YOU SHOULD
HAVE STAYED AWAY
FROM MY CITY,
AVATAR.



I NEVER
WANTED TO BE
YOUR ENEMY.

LOOK AT THIS!
THE AVATAR AND
HIS FRIENDS ARE HERE!
BUT NOT TO SUPPORT
HIS FELLOW BENDERS.
INSTEAD HE STANDS
ON THE SIDE OF
NON-BENDERS!





IS THIS THE
AVATAR YOU WANT?
A BOY WHO ABANDONS
YOU WHEN YOU NEED
HIM THE MOST?





YEAH! WHERE
WAS THE AVATAR
WHEN THE HUNDRED
YEARS WAR ENDED?

*DOWN WITH
THE AVATAR!
BOOO!*

THE AVATAR
NEVER HAS ANY TIME
FOR REGULAR BENDERS!
WE'RE TRYING TO MAKE A
LIVING AND HE PALS
AROUND WITH OUR
ENEMIES!

GO HOME,
AVATAR! YOU'RE
NOT WANTED
HERE!

I DON'T
WANT TO
FIGHT YOU.



TOO LATE
FOR THAT, AVATAR

FOR THAT, AVATAR.
YOU CHOSE YOUR
SIDE.







DRIVE THE
AVATAR OUT OF
THE CITY!



NOW IS THE
TIME TO FIGHT FOR
WHAT'S YOURS!

nickelodeon™



AVATAR

THE LAST AIRBENDER™

IMBALANCE

Created by

BRYAN KONIETZKO

MICHAEL DANTE DIMARTINO

Script

FAITH ERIN HICKS

Art and Cover

PETER WARTMAN

Colors

RYAN HILL

ADELE MATERA

Lettering

RICHARD STARKINGS

& COMICRAFT'S JIMMY

BEYNGOURT

BETANCOURT

Publisher
MIKE RICHARDSON

Designer
SARAH TERRY

Editor
RACHEL ROBERTS

Assistant Editor
JENNY BLENK

Digital Art Technician
SAMANTHA HUMMER

Reformatting and Typesetting
KISAI ENTERTAINMENT

Reformat Copyediting
KATHLEEN TOWNSEND

Originally Published by
DARK HORSE BOOKS

© 2025 Viacom International Inc. All Rights Reserved.



nickelodeon™